

# IV - 3. Ще як були ми козаками

Тарас Шевченко  
Taras Shevchenko

*Shche jak byly my kozakamy - When We Were Cossacks*

Микола Лисенко  
Mykola Lysenko

Andante Spiritoso

Форте-піано

*f*

Ф-п

3

*f* *rit.*

6

*poco f*

а tempo

Ф-п

*poco f*

11

*f* *ten.* *f*

Ф-п

*f* *colla parte*

Ще як бу-ли ми ко-за-ка-ми, а у-ні-ї не чуть бу-ло, о-  
*Shche jak bu-ly my ko-za-ka-my, a u-ni-ji ne chut' bu-lo, o-*

- там - то ве-се-ло жи-лось! Бра-та-лись з воль-ни-ми ля-ха-ми, пи-ша-лись  
*- tam - to ve-se-lo zhy - los'! Bra-ta - lys' v vol' - ny-my lja-kha-my, py-sha - lys'*

15 *a piena voce*

во́ль - ни-ми сте - па - ми, в са - дах ко - ха-ли-ся, цві - ли, не - на - че  
*vol' - ny-my ste - pa - my, v sa-dakh ko - kha-ly-sja, tsvi - ly, ne-na-che*

ф-п

19 *cresc. f*

лі - лі - ї, дів - ча - та. Пи-ша-ла - ся си-на-ми ма - ти, си - на - ми  
*li - li - ji, div - cha - ta. Py-sha-la - sja sy-na-my ta - ty, sy - na - my*

ф-п *cresc. f*

23 *ff non f*

во́ль - ни- ми... Рос-ли, рос -  
*vol' - ny-my... Ros-ly, ros -*

ф-п *f sempre f f*

28

-ли си-ни і ве-се - ли - ли ста-рі - ї скорб - ні - ї лі - та... Аж по - ки  
*-ly sy-ny i ve-se - ly - ly sta-ri - ji skorb - ni - ji li - ta... Azh po - ky*

ф-п

32 *cresc.**dim.*

і - ме-нем Хри-ста прий-шли ксьон-дзи і за - па - ли - ли наш ти-хий  
*i - me-nem Khry-sta pryj-shly ks'on-dzy i za-pa-ly-ly nash ty-khyj*

Ф-П *poco cresc.* *dim.*

36 *poco a poco cresc.*

рай. І роз-ли - ли ши-ро - ке мо-ре сльоз і кро - ві, а  
*raj. I roz-ly-ly shy-ro-ke mo-re sl'oz i kro-vi, a*

Ф-П *poco a poco cresc.*

40 *f*

си - рот і - ме-нем хри - сто - вим за-мор-ду - ва - ли, роз-п'я -  
*sy - rot i - me-nem khry - sto - vum za-mor-du - va - ly, roz-pja -*

Ф-П

43

*p*

- ли... По - ник - ли го-ло-ви ко-  
 - ly... По - нук - ly ho-lo-vy ko-

Ф-П *fz* *dim.* *p*

47

*poco cresc.*

-за - ці, не-на-че стоп - та - на тра - ва. У-край-на пла - че, стог-не-  
 -za - chi, ne-na-che stop - ta - na tra - va. U-kraj-na pla - che, stoh-ne-

ф-п

51

*dim.**cresc.*

пла - че! За го-ло - во - ю го-ло-ва до - до-лу па - да. Кат лю-ту - є, а  
 pla - che! Za ho - lo - vo - ju ho - lo - va do - do - lu pa - da. Kat lju - tu - je, a

ф-п

55 *f* *con agitazione* *ff* **Maestoso**

ксьондз ска-же-ним я - зи - ком кри-чить. "Te De - um a - ли -  
 ks'ondz ska-zhe-nym ja - zy - kom kry- chyt'. "Te De - um a - li -

*più crescendo* *f* **Maestoso**

58

-лу - - - я!"  
 -lu - - - ja!"

*rit. molto*